

Government Orders

NAYS

Members

Adams	Alcock
Allmand	Anawak
Arseneault	Assadourian
Augustine	Baker
Bakopanos	Barnes
Beaumier	Bellemare
Berger	Bergeron
Bernier (Mégantic—Compton—Stanstead)	Bertrand
Bethel	Bevilacqua
Bhaduria	Bodnar
Bonin	Boudria
Brien	Brown (Oakville—Milton)
Brushett	Bryden
Bélisle	Calder
Campbell	Cannis
Catterall	Chamberlain
Chrétien (Frontenac)	Clancy
Cohen	Collins
Cowling	Crawford
Crête	Culbert
Daviault	Dhaliwal
Dingwall	Dromisky
Dubé	Duceppe
Duhamel	Easter
English	Fewchuk
Finestone	Finlay
Fontana	Fry
Gaffney	Gagliano
Gagnon (Bonaventure—Îles-de-la-Madeleine)	Galloway
Gauthier (Ottawa—Vanier)	Gauthier (Roberval)
Gerrard	Godfrey
Goodale	Gray (Windsor West)
Guarnieri	Guay
Harb	Harper (Churchill)
Harvard	Hickey
Hubbard	Ianno
Iftody	Irwin
Jackson	Jacob
Keyes	Kirkby
Knutson	Kraft Sloan
Lalonde	Landry
Langlois	Laurin
Lavigne (Verdun—Saint-Paul)	Lebel
LeBlanc (Cape Breton Highlands—Canso)	Leblanc (Longueuil)
Lee	Loubier
MacAulay	MacLellan (Cape Breton—The Sydneys)
Malhi	Maloney
Marleau	Martin (LaSalle—Énard)
Massé	McCormick
McKinnon	McTeague
McWhinney	Mercier
Mifflin	Milliken
Mills (Broadview—Greenwood)	Mitchell
Murphy	Murray
Nault	Nunez
O'Reilly	Ouellet
Pagtakhan	Paré
Payne	Peters
Peterson	Phinney
Pickard (Essex—Kent)	Pillitteri
Pomerleau	Proud
Péloquin	Reed
Regan	Richardson
Rideout	Ringuette—Maltais
Robichaud	Rompkey
Scott (Fredericton—York Sunbury)	Serré
Shepherd	Sheridan
Simmons	Skoke
Speller	St. Denis
Steckle	Stewart (Brant)
Stewart (Northumberland)	Szabo
Telegdi	Terrana
Thalheimer	Tobin
Tremblay (Rimouski—Témiscouata)	Ur
Vanlief	Verran
Volpe	Walker
Whelan	Wood
Zed—155	

PAIRED MEMBERS

Members

Anderson	Asselin
Axworthy (Saskatoon—Clark's Crossing)	Axworthy (Winnipeg South Centre)
Bachand	Bellehumeur
Bernier (Beauce)	Bouchard
Canuel	Caron
Cauchon	Chan
Collenette	Comuzzi
Copps	Dalphond—Gural
DeVillers	Debien
Deshaies	Discepola
Dumas	Dupuy
Eggleton	Fillion
Flis	Gagnon (Québec)
Godin	Graham
Guimond	Hopkins
Lastewka	Lavigne (Beauharnois—Salaberry)
Lefebvre	Leroux (Richmond—Wolfe)
Lincoln	Loney
MacLaren (Etobicoke North)	Manley
Marchand	Marchi
McGuire	McLellan (Edmonton Northwest)
Mercier	Minna
Ménard	O'Brien
Parrish	Patry
Picard (Drummond)	Plamondon
St-Laurent	Torsney
Tremblay (Rosemont)	Valeri
Venne	Wells
Young	de Savoye

● (1855)

The Speaker: I declare the the amendment lost.

[Translation]

Mr. Gagliano: Mr. Speaker, I believe that you will obtain unanimous consent to have the result of the vote just taken applied in reverse to the main motion.

The Speaker: Does the House agree?**Some hon. members:** Agreed.

The House divided on the motion, which was agreed to on the following division:

(Division No. 25)

YEAS

Members

Adams	Alcock
Allmand	Anawak
Arseneault	Assadourian
Augustine	Baker
Bakopanos	Barnes
Beaumier	Bellemare
Berger	Bergeron
Bernier (Mégantic—Compton—Stanstead)	Bertrand
Bethel	Bevilacqua
Bhaduria	Bodnar
Bonin	Boudria
Brien	Brown (Oakville—Milton)
Brushett	Bryden
Bélisle	Calder
Campbell	Cannis
Catterall	Chamberlain
Chrétien (Frontenac)	Clancy
Cohen	Collins
Cowling	Crawford
Crête	Culbert
Daviault	Dhaliwal
Dingwall	Dromisky
Dubé	Duceppe
Duhamel	Easter